

丰子恺 图

史良昭  
丁如明

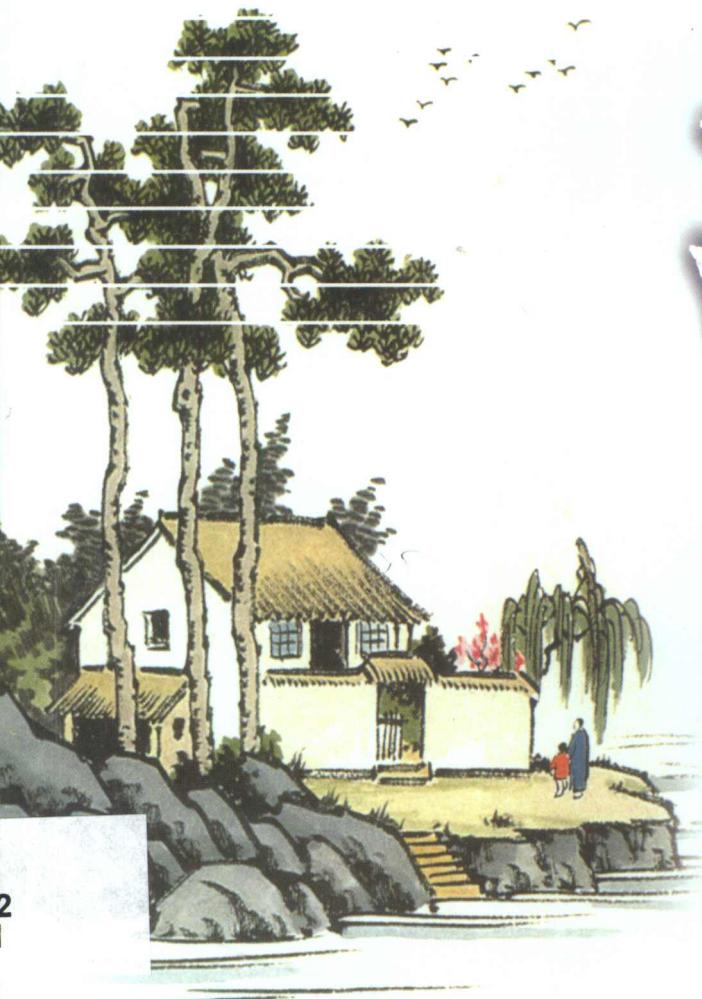
解读

# 丰子恺

古詩新畫



上海古籍出版社



12.6

7.22.8.2

7.22.8.2  
7.22.8.2



丰子恺图

由人長黑  
一書明

解説

上海古籍出版社

### 图书在版编目(CIP)数据

丰子恺古诗新画/丰子恺图;史良昭,丁如明解读.  
上海:上海古籍出版社,2002.12  
ISBN 7-5325-3308-5

I. 丰... II. ①丰...②史...③丁... III. ①漫  
画—作品集—中国—现代②古典诗歌—作品集—中国  
IV. ①J228.2②I222

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2002)第 083939 号

### 丰子恺古诗新画

丰子恺 图

史良昭 解读  
丁如明

责任编辑 顾美华

装帧设计 严克勤

技术编辑 丁剑莹

出版发行 上海古籍出版社

(上海瑞金二路 272 号 邮政编码 200020)

(1) 网址: [www.guji.com.cn](http://www.guji.com.cn)

(2) E-mail: [gujil@guji.com.cn](mailto:gujil@guji.com.cn)

发行经销 新华书店上海发行所

印 刷 上海锦佳装潢印刷发展有限公司

开 本 889×1194 1/32

印 张 6.75

版 次 2002 年 12 月第 1 版

2002 年 12 月第 1 次印刷

印 数 1~5,100

书 号 ISBN 7-5325-3308-5/J·178

定 价 18.00 元

如有质量问题,请与承印公司联系 56401196

# 序

父丰子恺把自己的漫画创作分成四个时期：写古诗句时期、写儿童相时期、写社会相时期、写自然相时期。其中写古诗句与自然相都是以古诗词为画题的风景人物画，只是前者寥寥数笔，没有着色；后者大都作于抗日战争爆发后，先父往大西南避寇，受沿途山水启发，画面比较复杂，起初因条件不备，只用单色出版，后来才加以敷色，供展出用。本书中的100幅风景人物画，大都选自1945年出版的先父自编的《子恺漫画全集》。

先父对自己的风景人物画有这样的评述：“我要尊重‘自己’的个性。石涛、八大，有石涛、八大的个性；王维、李思训，有王维、李思训的个性；我有我的个性。我决不做石涛、八大、王、李的应声虫。……我要自成一家，不要依附人家。……‘师古’要能‘化’，要有‘我’。……不可死板板地抄袭古人，而没却自己的个性。”又说：“我们既是生活在现代，而度着实生活的人，那么，我们的绘画表现，一定要同我们的时代与生活相关。”

因此先父的风景人物画，题的是古诗词句，画的却是现代的人物，而且具有他自己独特的风格。他称自己这种画为“古诗新画”。

现代人不一定熟悉古诗词的意境。上海古籍出版社请史良昭和丁如明两位先生为这些古诗新画作解读，而且把诗词的全部原文找出来附在后面，使广大读者都能看懂。这是做了一件大好事。

我有幸读过解读的大部分原稿，深深佩服他们的博学多才。因此，虽未谋面，却不揣冒昧，愿为此书写序。

丰一吟

2002年7月于上海

# 目 录

序 /1

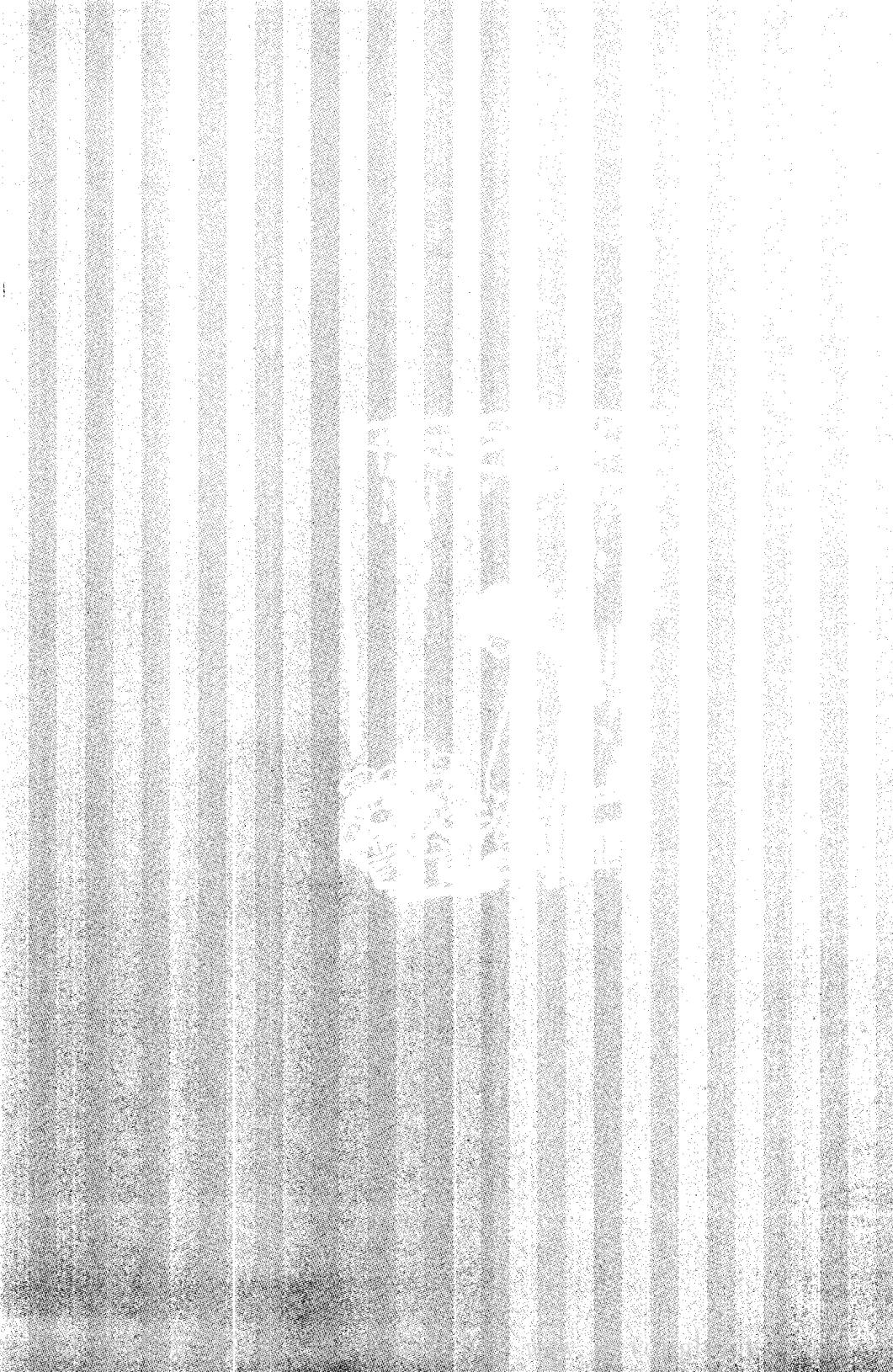
- 无言独上西楼,月如钩 /2  
过尽千帆皆不是,斜晖脉脉水悠悠 /4  
帘卷西风,人比黄花瘦 /6  
燕归人未归 /8  
人散后,一钩新月天如水 /10  
今夜故人来不来,教人立尽梧桐影 /12  
眉眼盈盈处 /14  
黄蜂频扑秋千索,有当时、纤手香凝 /16  
今宵不忍圆 /18  
野渡无人舟自横 /20  
蜻蜓飞上玉搔头 /22  
栏杆私倚处,遥见月华生 /24  
红了樱桃,绿了芭蕉 /26  
帘外雨潺潺 /28  
静看檐蛛结网低 /30  
春城无处不飞花 /32

- 好花时节不闲身 /34  
瓜车翻覆 /36  
春江水暖 /38  
闲居非吾志,甘心赴国忧 /40  
行年七十初心在,偶展舆图泪自倾 /42  
杨柳岸、晓风残月 /44  
空山不见人 /46  
浮云蔽白日 /48  
人世几回伤往事,山形依旧枕寒流 /50  
一片孤城万仞山 /52  
提笼忘采撷,昨夜梦渔阳 /54  
日暮乡关何处是,烟波江上使人愁 /56  
落日放船好 /58  
远望可以当归 /60  
时节欲黄昏,无聊独倚门 /62  
日暮客愁新 /64  
近乡情更怯,不敢问来人 /66  
晨兴理荒秽,戴月荷锄归 /68  
春水船如天上坐 /70  
落红不是无情物,化作春泥更护花 /72  
枯藤老树昏鸦 /74  
谁家寒食归宁女,笑语柔桑陌上来 /76  
山涧清且浅,可以濯我足 /78  
不畏浮云遮望眼,自缘身在最高层 /80

- 严霜烈日皆经过,次第春风到草庐 /82  
秋来见月多归思,晓起开笼放白鹇 /84  
为他人作嫁衣裳 /86  
满山红叶女郎樵 /88  
少壮不努力,老大徒伤悲 /90  
天涯静处无征战,兵气销为日月光 /92  
草草杯盘供语笑,昏昏灯火话平生 /94  
我见青山都妩媚,料青山见我应如是 /96  
一枝红杏出墙来 /98  
欸乃一声山水绿 /100  
月上柳梢头 /102  
儿童不解春何在,只向游人多处行 /104  
摩挲数尺沙边柳,待汝成阴系客舟 /106  
古调虽自爱,今人多不弹 /108  
前日风雪中,故人从此去 /110  
阿婆三五少年时 /112  
朱颜今日虽欺我,白发他年不让君 /114  
好鸟枝头亦朋友 /116  
谁当获者妇与姑,丈夫何在西击胡 /118  
鬓边虽有丝,不堪织寒衣 /120  
麦野桑村有酒徒 /122  
功成排袖去,归入武陵源 /124  
待得来年重把酒,那知无雨又无风 /126  
才解人言便骂人 /128

- 乡村四月闲人少 /130  
高柳蝉嘶,采菱歌断西风起 /132  
肯与邻翁相对饮,隔篱呼取尽余杯 /134  
去日儿童皆长大 /136  
长安买花者 /138  
欲祭疑君在,天涯哭此时 /140  
七旬谁把小名呼,阿姊还能认故吾 /142  
新松恨不长千尺,恶竹应须斩万竿 /144  
凭君传语报平安 /146  
自胡马窥江去后 /148  
二十四番花信后,晓窗犹带几分寒 /150  
南北路何长 /152  
曲岸持觞 /154  
夜深满载月明归,划破琉璃千万丈 /156  
南风之薰兮,可以解吾民之愠兮 /158  
却羡蜗牛自有家 /160  
一种团圆月,照愁复照欢 /162  
全家尽在西风里,九月衣裳未剪裁 /164  
感时花溅泪 /166  
与余同下泪,唯有镜中人 /168  
花不知名分外娇 /170  
流尽年光是此声 /172  
轻舟小楫唱歌去,水远山长愁杀人 /174  
江南田地平如掌,何处登高望九州 /176

- 蚍蜉撼大树,可笑不自量 /178  
一杯柏叶酒,未饮泪千行 /180  
昨日豆花棚下过 /182  
夕阳箫鼓几船归 /184  
花见白头人莫笑,白头人见好花多 /186  
客船自载钟声去,落日残僧立寺桥 /188  
丫头婢子忙匀粉,不管先生砚水浑 /190  
翩翩新来燕,双双入我庐 /192  
共谁争岁月,赢得鬓边丝 /194  
画窗涴壁谁忍嗔 /196  
大儿锄豆溪东 /198  
海内存知己,天涯若比邻 /200



# 无言独上西楼，月如钩

这两句出自南唐后主李煜所作词《相见欢》。李词抒写的是一种极度深沉的哀愁，难以名状，所以明代人沈际飞评论说：“七情所至，浅尝者说破，深尝者说不破。破之浅，不破之深。”丰先生此画用简洁的笔画传达出词中旨意。画面上残月如钩，竹帘高卷，帘外枝叶萧疏。一位书生负手而立，凝视远方，若有所思。他在想什么呢？我们还是“不说破”，做一个“深尝者”吧。

相见欢 〔南唐〕李煜  
无言独上西楼，月如钩。  
寂寞梧桐深院锁清秋。  
剪不断，理还乱，是离愁。  
别是一般滋味在心头。



無言独上西樓月如鉤



无言独上西楼，月如钩

# 过尽千帆皆不是，斜晖脉脉水悠悠

唐代词人温庭筠写过许多首《梦江南》，都是以思妇口吻表达对情人的忆念与期待。“过尽”两句就出自其中的一首。词中用“独”字表达孤寂之情，用“过尽千帆”表达伫望归人的时间久长，“皆不是”则说明心绪的失落，“水悠悠”喻思妇的情意深长。“请君试量东海水，别意与之谁短长”。丰先生之画，恰当地表达了温词的意境，桌面上两纸，也许是远方亲人的来信吧，信中可能写到了归期。这一笔妙画，真可以说是点睛之笔，将期盼的氛围渲染得十分浓烈。



## 梦江南

〔唐〕温庭筠

梳洗罢，独倚望江楼。  
过尽千帆皆不是，  
斜晖脉脉水悠悠。  
肠断白蘋洲。

過盡千帆皆不是，斜暉脉脉水悠悠



过尽千帆皆不是，斜晖脉脉水悠悠

# 帘卷西风，人比黃花瘦

宋代女词人李清照与丈夫赵明诚是一对恩爱夫妻。赵明诚因游学或仕宦，常年出门在外。李清照常写词寄给赵明诚，表达自己的思念之情。一次，李清照写了一首《醉花阴》寄给赵明诚，词的最后三句是：“莫道不消魂，帘卷西风，人比黃花瘦。”赵接到李词后，很是赞赏，但又有点不服气，就关起门来，一夜之间写了许多首《醉花阴》，欲与妻子比个高低。第二天他把自己所写的词与李词夹在一起拿给友人去欣赏，那位友人读了半天说道：“这许多首词中只有三句写得好。”赵明诚忙问是哪三句，友人说：“莫道不消魂，帘卷西风，人比黃花瘦。”赵明诚听了，对妻子又是佩服，又有点嫉妒。丰先生用圆形画面表达词境，画中女子瘦瘦的，双颊如削；黃花（菊花）稀疏瘦损。一切都是那么憔悴不堪。

## 醉花阴

〔宋〕李清照

薄雾浓云愁永晝，瑞  
脑消金兽。佳节又重  
阳，玉枕紗橱，半夜涼  
初透。東籬把酒  
黃昏後，有暗香盈  
袖。莫道不消魂，帘卷  
西風，人比黃花瘦。



瘦影橫斜水正流

唐詩新解



瘦華黃人比風捲簾

帘捲西風，人比黃花瘦